

# KYRKJEHELING

KYRKJELYDSBLAD FOR ØSTERØY

NR. 5 • NOVEMBER 2018 • 43. ÅRGANG

*God jul!*



**Bokhandel og gåvebutikk**

Side 10-11



**Kyrkjebok til 4-åringane**

Side 3



**Årets viktigaste julegåve**

Side 5

## KYRKJENE PÅ OSTERØY: TILSETTE / RÅD OG UTVAL

Kyrkjekontoret, Lonevåg Senter, Lonevågen 5:  
Åpen alle dager; mandag til fredag,  
kl. 8.30-14.30.

Tlf. 56 19 22 80

Epost: kyrkje@osteroy.kommune.no

Heimeside: www.osteroy.kyrkja.no

### Tilsette:

Kyrkjeverje Edvin Bratli,  
tlf. 56 19 22 80 / mobil 980 67 960

Vikarprest Aage Mjeldheim  
tlf. 56192287 / mobil 997 99 579

Sokneprest Helle Maria Wolstad  
tlf. 56 19 22 83 / mobil 468 14 114

Prostiprest Marthe Kristine Østerud Bjerke  
Tlf.: 56192287 / mobil 970 92 559

Organist Trent L. Bruner  
tlf. 56 19 22 84 / mobil 938 89 950

Organist Baard Eikaas  
tlf. 56 19 22 84 / mobil 936 72 224

Trusmedarbeidar Helga A. Mjelstad  
tlf. 56 19 22 85 / mobil 480 95 658

Kontormedarbeidar Ruth Hauge  
tlf. 56 19 22 86

### Soknerådsleiarane for 2015 - 2019

Jenny Eikeland (Hamre)  
Wenche Fiskeseth (Bruvik)  
Geir Atle Mjelde (Haus)  
Jan Hanstvedt (Hosanger)  
Reidun Vevle (Gjerstad)

### Fellesrådsmedlemmane

Jenny M. Eikeland, leiar (Hamre)  
Øyvind Vatlø, nestleiar (Haus)  
Wenche Fiskeseth (Bruvik)  
Turid B. Njåstad (Gjerstad)  
Frode Lavik (Hosanger)  
Helle Maria Wolstad (biskopens repr.)  
Kjellaug Hartveit (Osterøy kommune)

## KYRKJEHELING

Kyrkjelydsblad for Bruvik sokn, Gjerstad sokn,  
Hamre sokn, Haus sokn og Hosanger sokn.

Stoff til neste nummer kan sendast til :  
kyrkje@osteroy.kommune.no

Kontakt for Kyrkjehelsing: Edvin Bratli.

**Kyrkjehelsing nr. 1-2019** torsdag 7. februar.  
Frist for levering av stoff er: fredag 18. januar.  
Redaksjonen blir avslutta: fredag 25. januar.



## hjørne

Prestens



*Lyset frå  
Betlehemsstjerna*

**No er vi godt inne i haustens mange gjeremål, og det stundar så smått mot advents og juletid. Denne hausten har vi eit stort kull konfirmanter som trufast har møtt opp til undervisninga og vi har med glede tatt imot dei på gudstenestene.**

AV HELLE MARIA WOLSTAD, SOKNEPREST HAMRE OG HOSANGER SOKN

Ei spesiell gruppe konfirmanter har no ei stor oppgåve framfor seg. Dei skal framføre julespelet «Den vakreste natta» i Hosanger Kyrkje 15.12 kl. 17:00. Dei øver ivrige på instrumentar, på songar og på dansar. Her vert det liv og julestemning, garantert.

Dei andre konfirmantane skal delta på «Ung Messe». Denne gudstenesta avløyser no den vanlege lysmessa, og den er ei spennande ny oppleving her på Osterøy. Vår prostiprest, Marthe, er i full gang med å planleggja, og vi håpar at det kjem ungdomar frå alle årsklassar og deltek.

Kyrkja er for alle og det er viktig at vi er litt blinde på årstala når vi møtast. Eg trur at barn har godt av å sjå at vaksne deltek på familiegudstenestene og at ungdomane treng at føresette og dei som er godt vaksne interesserer seg for å sjå kva dei framfører. Vi er tross alt alle Guds «barn», og då kan vi med fryd sjå at kvar alder har ein plass i kyrkja.

So veit vi at ikkje alle gler seg like mykje til jul. Kan hende dei har mista nokon, kan hende dei føler seg stressa, eller kanskje dei berre har behov for å ha litt tid for å tenkje over julas mysterium. For alle dei som vil kome ein tur til kyrkja før jula vert ringd inn, vil vi i år feire Blue Christmas-gudsteneste. Det blir vakker musikk med Baard Eikaas, Ulf Sverresvold og Liv Skoglund. Eg er liturg, og alle får delta som dei ønskjer i bønnevandringa og i song eller stillheit. Dette skjer i Hamre Kyrkje lille julaften kl. 17:00.

Elles er det gudstenester som tradisjonelt juleaften, 1. og 2. juledag, og i Haus Kyrkje 30.12 vert det julefest og gudsteneste i eitt ved fungerande sokneprest Aage og kantor Baard Eikaas.

Som ein forsmak på julemusikalen helsar eg dykk med ei av songane de får høyre om de kjem til framsyninga. Originalspråket er sveitsisk, og den er skriven av Paul Burkhardt. Den nynorske versjonen under er gjendikta av Osterøys eigen Kristoffer Foldøy:

Sjå der er stjerna som gjev svar  
Betlehemsstjerna, lys og klar.  
Stå opp og gå der stjerna er.  
/ Kom alle folk frå fjern og nær./

Lovar og takkar stjerneskin  
som oss til krybba leia inn.  
Takk til einkvar som veit og ser  
/ vegen til liv der sæle er./

Fram til vår Frelsar leier den  
stjerna som førte vise menn.  
Fram til det vesle barn og mor  
/ barnet som blei vår konge stor./

*Må lyset frå Betlehemsstjerna  
gi gjenskin i livet til kvar einskild  
av dykk.*



# Julekonsertane på Osterøy

**Sundag 2. desember:** Julekonsert med Osterøykoret. Haus kyrkje kl. 16.00.

**Tysdag 4. desember:** Kulturskulens julekonsert. Haus kyrkje kl. 18.00.

**Torsdag 6. desember:** Julekonsert med Osterøykoret. Hosanger kyrkje kl. 18.00.

**Tysdag 11. desember:** Julekonsert med Valestrand musikklag, Hjellvik hornmusikk og Kammergruppa Reppen. Hamre kyrkje kl. 19.00.

**Torsdag 13. desember:** Julekonsert med Haus musikklag, Arna kyrkjeor og andre gjestar. Haus kyrkje kl. 19.00.

**Laurdag 15. desember:** Julespel – Musikkonfirmantane, Fotlandsvåg musikklag og andre gjestar. Hosanger kyrkje kl. 17.00.

**Sundag 16. desember:** Lysmesse og konsert med Haus musikklag og familien Michálek. Bruvik kyrkje kl. 17.00.

**Fredag 21. desember:** Julekonsert med Osterøykoret og Osterøy janitsjar. Gjerstad kyrkje kl. 20.00.

**23. desember:** «Blue Christmas». Meditativ gudsteneste ved Helle Maria Wolstad. Hamre kyrkje kl. 19.00.

## Felles konfirmantleir i Askøyhallen

**Siste helga i september drog nærare 80 konfirmantar og leiarar frå Osterøy til Askøy og Askøyhallen på konfirmantleir. Dette var ein leir som vart arrangert for fyrste gong, og det var eit samarbeid mellom fleire kyrkjelydar i Bergensområdet.**

TEKST: MARTHE K. Ø. BJERKE

På leiren fekk konfirmantane oppleve store kveldsshow i hovudsalen med lovsangsband og dyktige talarar/formidlarar. Det var gjennom heile leiren eit stort fokus på å vere SAMAN, difor heitte også leiren «Sammen konfleir» (dei som fant på namnet er åpenbart bokmålsbrukarar!).

Det gjorde seg gjeldande i at det var fokus på fellesskap og å vere saman med kvarandre på leir. Difor vart konfirmantane ofte bedne om å leggje vekk mobiltelefonane. Leiren bar også preg av at konfirmantane skulle sjå utover seg sjølv og samle inn pengar til prosjekt som hjelper folk som lid naud i andre land i samarbeid med NMSU og Kirkens Nødhjelp.

Det vart ein vellykka leir med aktivitetar, møter, globalmarknad og workshops. Osterøy-konfirmantane gav uttrykk for at dei hadde hatt det kjekt, og noko av det kjekkaste var å få bli kjend med andre konfirmantar frå andre stader! Både konfirmantar og leiarar drog slitne, men nøgde heim søndagen.



## Trusopplæringa fram mot jul

- 16. november kl. 18.00:** Klovnan Tipp & Topp besøker Hosanger kyrkje. Barnekoret syng og det blir pølsefest. Heile familien er velkomen. 5-åringar er spesielt inviterte. Alder: Familie.
- 24.-25. november:** «Lys Vaken» i Haus kyrkje. Alder: 10 år.
- 24.-25. november:** «Lys Vaken» i Hamre kyrkje. Alder: 10 år.
- 1.-2. desember:** «Lys Vaken» i Gjerstad kyrkje. Alder: 10 år.
- 7. desember:** Juleverkstad i Bruvik kyrkje. Alder: 4-12 år

Helsing trusmedarbeidar  
Helga Askeland Mjelstad



**FIREÅRSBOKUTDELING I HAMRE KYRKJE:** Mange 4-åringar fekk si eiga kyrkjebok denne hausten.

# Avskil med Tom Sverre Tomren

Sokneprest Tom Sverre Tomren har møtt folket i både sorg og glede, og under avskilsgudstenesta fekk han takk for gode gudstenester og levandegjering av ordet.



**VEMODIG AVSKILSGUDSTENESTE:** «Du har vore prest for heile Osterøy» vart det sagt under avskilsgudstenesta for sokneprest Tom Sverre Tomren.

AV ØYVIND VEVLE

Til tonar frå orgel og blåsarar byrja avskilsgudstenesta for Tom Sverre Tomren i Haus kyrkje søndag den 21. oktober. Ved orgelet sat Trent Brunner, messingblåsarane var Solveig og Daniel Torp Bell, medean Gudstenesta var ved prost Øystein Skaug og Tom Sverre Tomren.

Preiketeksten på denne sundagen var frå Salomos ordtøke kap. 6, 20-23a. Tom Sverre held fram at Guds bod vil hjelpe oss, dei er ei lykt på vegen. Dei har og betydning for samfunnet, og dei skal liggja i botnen av lovene våre. Då vil dei vera med på å skapa eit godt samfunn. Det var slik dei gamle lovgjevarane tenkte som gav oss Gulatingslova. «Det er opphavet til lovene våre at me skal bøya oss mot aust og be til kvite Krist...»

Han minna og om at det er viktig å lesa Bibelen rett, og ikkje tilfeldig setja saman bibelord som ikkje høyrer saman. Jesus nytolka Det gamle testamentet, og han vil hjelpe oss til å navigera i Bibelen. «I dette er kjærleiken, ikkje at vi har elska Gud, men at han har elska oss og sendt sin son til soning for syndene våre». For ein som vil ta til å lesa i Bibelen, er det bra å begynna med å lesa om Jesus. Samstundes skal me vera klære over at det var Det gamle testamentet som var læresveinane sin Bibel. Den heilage Ande hjelpte dei til å forstå han rett. For han er innanda av Gud sjølv, og Kristus er hjørnesteinen i den kristne trua.

Etter gudstenesta var det avskilssamver med middag og kaffi i kyrkjelydshuset. Der var det som venta mange som kom fram med helsingar og gaver. Prosten opna med å takka for gudstenesta og tenesta i desse sju åra på Osterøy, og helsa frå arbeidsgjevarane, biskop og bispedømeråd. Han minna om at Tomren har vist ein uvanleg arbeidskapasitet, og at miljøpolitikaren og den tidlegare misjonæren i Kamerun hadde greidd å integrera både tanken på miljø og arbeid for misjon inn i kyrkja sitt liv.

Han oppmoda Tom Sverre til å skriva om sine erfaringar og ut ifrå sine store kunnskapar på felt som han har arbeidd med. Trude Tomren, kona til Tom Sverre, takka særleg kyrkjelydane og folket på Osterøy for den gode mottakinga og inngangen familien har fått på Osterøy.

Ordførar Jarle Skeidsvoll representerte Osterøy kommune med gåve og takk til ekteparet Tomren for arbeidet for miljø og evangeliet. Så var det helsingar og gaver frå Kyrkjeleg fellesråd, frå sokneråd og frå staben på kyrkjekontoret.

Sokneprest Tomren har møtt folket i både sorg og glede, og han fekk takk for gode gudstenester og levandegjering av ordet. «Du har vore prest for heile Osterøy» vart det sagt. Mellom alle helsingane var det fin fiolinmusikk av Ingrid Sofie Brunner med pianofylgje av pappa Trent.

Heilt ferdig med Osterøy er prestefamilien Tomren likevel ikkje. Dei kjem inntil vidare til å bu i Haus prestegard.

## Om å helse på Hamrekyrkja

**Då eg var lita jente var eg med far min i Hamrekyrkja. Far min var frå Hjellvik, og Hamrekyrkja var den kyrkja dei høyrde til.**

Då me skulle gå inn i kyrkjeromet, sa far min at først må me helse på kyrkja. Til høgre for døra var det skore ein opning inn i vegg, der det var plass til ei hand. Først stakk far min inn



handa og helste på kyrkja, og så tok eg mi vesle barnehand og helste på kyrkja eg og.

Då eg kom til Hamrekyrkja for nokre år sidan, ville eg helse på kyrkja. Men då hadde dei tetta att opningen i vegg på utsida, og på innsida var opningen skjult av salmebøker. Veit ikkje folk om den gamle skikken at dei skal helse på kyrkja før dei går inn?

Helsing Audny Nesse

**OPNINGEN I VEGGEN ER TETTA IGJEN:** Opningen er skore inn i vegg mellom kyrkjerommet og våpenhuset i Hamre kyrkje, til høgre for inngangen. (Foto: Edvin Bratli).

## Juletreffest og gudsteneste i Haus

I år inviterar vi til ei kort gudsteneste og juletreffest i Kyrkjelydshuset 30. desember kl. 15.00. Alle er hjarteleg velkomne til ei flott familiesamling.



# Et barn er født i flyktningleir

**Et barn er født i Somalia, der tørke tar liv og sender folk på flukt. Kirkens Nødhjelp er på plass med rent vann og annen nødhjelp. Årets viktigste julegave kan redde liv.**

TEKST: ARNE GRIEG RIISNÆS/KN • FOTO: HÅVARD BJELLAND/KN



**FØDT PÅ FLUKT:** Lille Farah Abdi ble født midt i tørkekatastrofen som tar liv og sender millioner på flukt i Somalia. (Foto: Håvard Bjelland/Kirkens Nødhjelp)

Familien til lille Farah Abdi levde et enkelt, men godt nomadeliv langt ute i den gølge somaliske ørkenen. Nå har fire års sammenhengende tørke tatt fra dem alt, unntatt håpet. «Jeg kan ikke annet enn å be om at Gud holder en hånd over barna mine», sier seksbarnsmoren Nuru.

Det er trangt inne i det glovarme teltet. Nuru Xirsi Elmi Farah stryker varsomt datteren Farah Abdi over pannen.

## To millioner på flukt

– Vi hadde 70 geiter og levde et godt liv. Om ikke mye, så hadde vi det vi trengte for å klare oss, sier Nuru.

De fire siste årene har store deler av Somalia knapt fått regn. Det ødelegger for jordbruk og husdyrhold, som er levebrødet for millioner av mennesker i det

brunsvide landet på Afrikas horn. 5,4 millioner er avhengige av nødhjelp. 1,2 millioner barn er sterkt underernærte, og mer enn 2 millioner er på flukt fra tørke, men også konflikt.

## Livreddende vann

Kirkens Nødhjelp sørger for rent og trygt drikkevann i mange av de hardest rammede områdene, som her i flyktningleiren Jilab 3 i Garowe, provinshovedstaden i Puntland.

Nuru og familien hennes kom hit til fots, etter å ha gått 60 kilometer i stekende varme.

– Alle dyrene våre døde. Vi hadde ikke vann eller mat å gi til barna våre. Vi var nødt til å flykte, forteller Nuru.

Ekte mannen er i byen for å prøve å tjene noen få slanter, og alle må hjelpe til for at mor skal få tid og litt ro med sin nesten nyfødte datter. I dag sender hun sju år gamle Mohamed etter vann. Det kommer fra Kirkens Nødhjelps brønn, som pumper opp rent vann fra flere hundre meter nede i bakken.

– Jeg håper at vi en dag kan vende tilbake til livet vi hadde, til et normalt liv der vi klarer oss selv og ikke er nødt til å tigge for å overleve. Vi har ingen ting, men vi kan ikke gi opp håpet. Og jeg kan lite annet enn å be om at Gud holder en hånd over barna mine. De er det kjæreste jeg har i livet. Og med Guds vilje skal ingen få ta dem fra meg.

Fortsatt mangler ett av ni mennesker i verden tilgang til rent vann. Med en julegave på 200 kroner til Kirkens Nødhjelps juleaksjon, kan du sikre rent vann til ett menneske. Rent vann redder liv og forandrer liv.

## Slik gir du årets viktigste julegave:

- **Vipps** et valgfritt beløp til 2426.
- Send **GAVE** på sms til 2426 og gi 200 kroner.
- **Gavekonto:** 1594.22.87248



**BOLIG FOR ÅTTE:** Lille Farah Abdi bor i et telt i flyktningleiren Jilab 3 i Puntland. Her med mamma Nuru og storesøsknene Muhobo (3), Mohamud (4), Ahmed (5), Mohamed (7) og Fadumo (8).

# Jonatans jul



**ALLE BARNAS VENN:** Hesten Kolbjørn og bestemor har vært rundt i nabolaget og samlet sammen alle ungene som har lyst å kjøre en tur før grøtspising.

**Jonatan lar børsten gli langs den store, runde magen til dølahesten Kolbjørn. Kolbjørn er bundet til rekkverket på gamlelåven, mens bestemor og Jonatan har det travelt med å strigle ham ekstra fint. Jonatan har reist veldig langt for å kunne være noen dager hos bestemor og bestefar på Tingvoll. I dag skal han få være hjelpekusk.**

---

TEKST: LISE MCKINNON • FOTO: KIRSTY MCKINNON

---

«Du er jammen blitt sterk siden sist du var her og hjalp til med Kolbjørn. Når du kommer tilbake i juleferien, trenger du alle musklene dine, for da har Kolbjørn fått vinterpelsen sin, og den er tjukk den!» sier bestemor Kirsty, som opprinnelig er fra Bergen. «Jeg vil alltid feire jul på Tingvoll, for julen her er den beste i verden» svarer Jonatan.

«Kanskje alle synes at det stedet de feirer er best i verden?» undrer bestemor. «Næh, det er bare fordi de ikke har vært på Tingvoll» kommer det bestemt fra Jonatan.

«Hva er det som er så ekstra fint med tingvolljulen, da?» spør hun tilbake. Jonatan strekken armen i været og vifter med børsten. «Alle de gøye tingene vi gjør vel. Først går vi i skogen for å finne oss juletre sammen med mange andre. I fjor red pappa og jeg på hesten Lea, og han lange, han som kom fra Amsterdam, Bob, ja, han fikk ri på Kolbjørn. Og vet du, han hadde aldri sittet på en hest før!» forteller han.

«Og da vi kom ut av skogen igjen, da hadde bestefar tent det store bålet og naboene begynte å komme for å steke pølser på pinne og drikke gløgg og smake på julebaksten. Jeg tror ikke han Bob hadde stekt pølser heller noen gang for Helena, kjæresten hans, måtte overta. Etter at det ble helt mørkt, ble det så flotte gnister når bestefar slo på bålet med en pinne».

«Ja, bestefar er egentlig en skikkelig tøysekopp», sier bestemor. «Jeg husker du ble skikkelig lang i fjeset da han så på oss veldig alvorlig og sa at egentlig hadde vi ikke plass til noe tre i stuen, siden vi ble så mange. Men siden du allerede hadde hugget det, så foreslo han at vi kunne sage toppen av treet og ha det i en blomsterpotte i vinduskarmen. Huff, du var helt på gråten, og pappaen din skulle til å bli sint, så jeg. Det var bra at din mamma gikk helt bort til bestefar og sa strengt: Slikt får du ikke tulle med!»

---

*Bestemor sier at alle må være stille, så åpner hun vinduet slik at de kan høre kirkeklokkene ringe julen inn.*

---

«Ja, og så får jeg pynte juletreet sammen med mamma eller pappa», sier Jonatan videre, «og ingen får lov å se det før vi er helt ferdige. Hurra! Men alle som vil kan få bli med og lage ny julepynt på forhånd, og alle har lov å bake julekaker».

Jonatan kjemmer Kolbjørns hale med en diger kam mens han prater. Kolbjørn snur på hodet og ser på Jonatan, men han står fremdeles helt stille. Han er glad i Jonatan, og Jonatan kan vandre frem og tilbake under magen hans mens han bruker de store rufsete beina som svingstang og støtte. «Ikke glem hovskjegget», sier bestemor. Jonatan setter seg





**JONATAN FIKK VELGE JULETRE:** «Vi red rundt i skogen til vi fant et tre vi likte» forteller Jonatan.

ned med børste og kam, men tankene hans går tilbake til julefeiringen.

Det har blitt god tradisjon på Tingvoll Gard å ha felles risgrøtlunsj på julaften for alle ansatte, deres familier og gjester, det kan bli femti, seksti stykker med stort og smått. Før var det «gamlelåven», som nå er opplevelsessenteret Tingvoll Økopark, som var samlingsstedet.

Nå er grøtspisingen flyttet opp til det nye fjøset. Og fjøsnissen flyttet med. Det nye fjøset ble bygget høyt oppe i bakken der kyrene har den fineste utsikten i bygden. Der kan de gå inn og ut av fjøset som de lyster og nyte synet av fjorden og fjellene i sør.

Bordet med de tre kjempesvære grytene med grøt står rett innenfor fjøsdøren. Alle graver dypt ned i grytene, de voksne også, i håp om å finne mandelen. Og Jonatan var heldig sist! Han fant mandel nummer to.

Alle har kledd seg godt, for det er kaldt med de store åpne dørene. Til gjengjeld er det enkelt for alle ungene å springe ut og inn når de vil leke eller ta en tur bortom hestene som står bundet utenfor. Og alle de som har en nisselue har selvfølgelig den på. Det er flere som er kommet ridende eller kjørende opp den lange bakken.

Alle barna og mange av de voksne tar seg en tur bortom kalvebingene. I den ene bingen er en mor med en helt nyfødt kalv. Jonatan synes den er veldig fin. Den er brun som melkesjokolade og med en nydelig hvit stjerne i pannen. Kalven er pyntet med julestjerne, tenker Jonatan, og plutselig tenker han på juletreet som også står pyntet hjemme og venter på dem, og da begynner han å bli utålmodig.

Endelig, endelig begynner alle å ønske hverandre god jul og drar hjem hver til seg. Men de som har hester, må først sørge for at de har det bra, så hos Jonatan kan ikke julen riktig starte før bestemor har stelt for Kolbjørn og Lea. Og gjett hvem som får grøtrestene? Det er hesten Lea, for hun elsker grøt!

Huset er fullt av alle gode julelukter. Bestemor er kommet inn, og tenk, hun har noen snøfnugg i håret. Og selv om juletreet står på gulvet i sin fulle høyde og nydelig pyntet (og med mange gaver under grenene!), så er det plass til alle: bestemor og bestefar, oldemor Lise fra Bergen, mamma og pappa, lange Bob og kjæresten og to store voksne onkler. Bestemor sier at alle må være stille, så åpner hun vinduet slik at de kan høre kirkeklokkene ringe julen inn.



#### **GRAVER DYPT ETTER MANDELEN:**

*I hver av de store grøtgrytene blir det puttet en mandel, for alle skal jo ha sjanse til å finne mandelen og få mandelpresang.*

## Abbedissen

begravelsesbyrå as



Fyllingsdalen Døgnvakt 55 15 40 90  
Åsane Døgnvakt 55 25 31 00

TILLITEN TIL OSS VIL BLI GODT IVARETATT

[www.abbedissen.no](http://www.abbedissen.no)

## Åsane

# Begravelsesbyrå

v/ Johannes R. Blom

55 18 90 00 Døgnvakt



E-post: [aasane-b@online.no](mailto:aasane-b@online.no)  
TERTNESVEIEN 99 (Hildes Blomster AS)

## Koba Christensen

BEGRAVELSESBYRÅ

128 års erfaring - Din trygghet i en vanskelig tid.

- Gratis samtale i hjemmet
- Egen blomsteravdeling
- Alle prisklasser - forhåndspris
- Gravmonumenter

Dreggsallm, 5003 Bergen **Telefon: 55 300 800** [post@koba.no](mailto:post@koba.no), [www.koba.no](http://www.koba.no)

## Bergen & Omegn

BEGRAVELSESHJELP  
POLDEN

- vi utfører alt det praktiske eller tilrettelegger  
for pårørende som ønsker å gjøre noe selv



Knut Helge  
Polden



Espen  
Polden



Heine  
Polden



Cathrine  
Polden

Døgntelefon: 55 21 44 50 • mobil: 917 51 700  
[www.bergenogomegn.no](http://www.bergenogomegn.no)

### AVD. BERGEN

Teatergt. 20  
5010 Bergen  
Tlf: 55 21 44 50

### AVD. SOTRA

2.etg på Shellstasjonen  
Sortor, 5353 Stroume  
Tlf: 55 21 44 50



Åsane Senter Kilden Senter Oasen Senter Sletten Senter



Alltid en  
anledning!

TOPPE  
BLOMSTER  
- fra hjerte til hjerte

[www.toppeblomster.no](http://www.toppeblomster.no) Tlf: 55 18 03 00

## Arna

### GRAVFERDSBYRÅ

Vi kan hjelpe til med  
rådgivning og tilrettelegging  
ved begravelser og bisettelser.

**Døgnvakt 55 24 08 08**  
[www.arna-gravferdsbyraa.no](http://www.arna-gravferdsbyraa.no)  
Lakslia 13 • 5261 Indre Arna

Begravelsesbyrået for  
byen og distriktet

# Solstrands

Begravelsesbyrå as  
[www.solstrands.no](http://www.solstrands.no)  
[post@solstrands.no](mailto:post@solstrands.no)

**DØGNVAKT • 55 55 16 16**

Vår erfaring – din trygghet

Medlem av  
VIRKE  
GRAVFERD

## Dåp, konfirmasjon eller bryllup?

Vi har det du trenger for å dekke  
ditt nydelige festbord!

Stort og unikt utvalg i norske håndlagde lys, servietter,  
løpere, lysestaker, skåler, silkeblomster, bordkort m.m.

Fjøsangerveien 207  
55 31 80 01

Løiten Lys Bergen

# Løiten Lys

[www.loiten-lys-bergen.no](http://www.loiten-lys-bergen.no)

## GRAVMINNER

**Løvaas  
Naturstein**



Tlf. 55 92 25 30 • Espehaugen 54, 5258 Blomsterdalen

Man- fre kl. 9.00-17.00. Lørdag stengt.

[www.lovaasnaturstein.no](http://www.lovaasnaturstein.no)



## Åsane kirke 25 år:

# «Berre i liv for andre er kyrkja ditt folk på jord»



**BYGGET PÅ REKORDTID:** Arkitekt Trygve Dyngeland stod for kirkens arkitektoniske uttrykk, med en form inspirert av runde italienske kirker fra 400-tallet. Byggematerialet er primært rød teglstein. (Arkivfoto: Magne Fonn Hafskor)

**Tittelen over er hentet fra den nye salmen som Arve Brunvoll har skrevet til Åsane kirkes 25-års-jubileum, med en tekst der han hyller den verdensvide kirken.**

TEKST OG FOTO: MAGNE FONN HAFSKOR

*«Du treng ikkje hus vi byggjer, du treng ingen tempelhall / Din stad har du alle stader, ei verd er din katedral»* åpner den nye salmen, tonesatt av Odd Johan Overøye.

Ja, troen er ikke avhengig av et hus. Men – som det også heter i den nye salmen – er det godt å ha et sted *«der tru går frå hjarte til hjarte / og songen frå munn til munn»*. Tilbake i 1992 var det trangt om plassen på kirkebenkene i Åsane. Menigheten som den gangen var kjent som Norges største hadde bokstavelig talt vokst ut av gamlekirken, og behovet for et nytt kirkerom var stort.

### Da kirken brant

Kommunens administrasjon hadde derfor godkjent menighetens byggekomité's konsept for ny kirke, og sendt det videre til Bystyret for vedtak. Så tok bystyret, på sitt siste møte før jul i 1992, 13-14 millioner ut av prosjektet. Dermed ble kirken satt på vent. Kort etter, natt til julaften 1992, ble den gamle kirken på Saurås påtønt av Varg «Greven» Vikernes og Jørn Tunsberg,

og brant ned til grunnen. Hundrevis av åsabuer valfartet til den nedbrente kirken. Noen var illsinnte, andre gråt åpenlyst. Julegudstjenesten samme dag ble holdt på Åsatun.

Per Kragseth (Ap) og Inger Margrethe Presthus (H) var gruppeledere for de to største partiene, og tok nå initiativ til å få pengene til ny Åsane-kirke på plass igjen. Den politiske prosessen gikk på rekordtid, og allerede 13. januar 1993 ble spaden satt i jorden.

### Fikk eget festlokale

Byggearbeidet skjøt fart, ikke minst på grunn av at biskop Per Lønning hadde sagt at det ikke skulle feires en julaften til uten kirke i Åsane, og 19. desember 1993 ble den nye kirken innviet og vigslet av biskopen. Samme jul ble gudstjenestene både på julaften, 1. dag og 2. dag sendt på tv.

Opprinnelig var det meningen at kirken skulle bygges på ett plan. Det ble likevel bestemt å bygge deler av kirken over to plan, med et festlokale under selve kirkerommet. Prislappen ble noen millioner ekstra, en kostnad som kommunen ikke var innstilt på å dekke. Da sa menigheten at «den tar vi». Slik kom Torgstuen til, som er blitt kirkens festlokale.

Tre år senere ble gamlekirken gjenreist. Den var helforsikret, og ble bygget opp igjen, uten at det kostet menigheten en krone.

### Åsane kirkes jubileumssalme

Du treng ikkje hus vi byggjer,  
du treng ingen tempelhall.  
Din stad har du alle stader,  
ei verd er din katedral,  
ein stad for den evige lovsong,  
som eingong med jubelrop  
skal fløyne fritt over verda  
når himmelens port går opp.

Vi byggjer eit hus for ordet,  
der ser vi deg på ein kross,  
slik vil du i Kristus vere  
ein Gud som er Gud for oss.  
Vi byggjer eit hus for bordet,  
der du set di gåve fram,  
din nåde i vinen vi dyrka,  
og brødet det vi sjølv har bakt.

Vi byggjer eit hus for kyrkja,  
ein stad vi får kome inn  
med tru og med tvil i hjartet  
og ord som vi ikkje finn.  
Her er vi din flokk i verda,  
som ber på den same von,  
der tru går frå hjarte til hjarte  
og songen frå munn til munn.

Med ureine lepper kjem vi,  
i bøn for din fot vi fell.  
Send atter serafen til oss  
med glo frå din altareld,  
og lat oss få høyre orda  
om det som din eld har gjort:  
«Sjå syndene dine er sona,  
og skulda er teken bort.»

Vår inngang i heilagdomen  
er utgangen til di verd;  
her ventar ditt kall frå alle  
som kjem oss til møtes der.  
Du sender oss frå ditt altar,  
frå lovsongen ved ditt bord,  
og berre i liv for andre  
er kyrkja ditt folk på jord.

T: Arve Brunvoll 2018  
M: Odd Johan Overøye 2018

## Innsamling av klær, sko og sengetøy til Ukraina

### v/Tro-Håp-Kjærlighet

Første og siste lørdag i mnd. kl. 12-14.00  
v/Lærerhøyskolen på Breistein,  
Olav Bjordalsvei 43

Pakkes i sekker - kr. 50.- pr. sekk

Kontaktperson: 99 64 24 70

[www.thk.no](http://www.thk.no)

**TRE ÅR I SENTRUM:**

– Vi vil at dette skal være en god møteplass der du kan få veiledning i hva som finnes av kristen litteratur, sier Janne Ferstad.

## Det finnes en kristen bokhandel i Bergen Sentrum. Den ligger på Øvre Korskirkeallmenning.

Til tross for at den har eksistert i tre år, er det fortsatt mange som ikke har oppdaget Bergen Kristne Bokhandel.

TEKST OG FOTO: MAGNE FONN HAFSKOR

– Vi ligger nok litt bortgjemt til, selv om vi har adresse bare et steinkast fra Fløybanen, sier daglig leder i Bergen Kristne Bokhandel, Janne Ferstad.

Nå er ikke Øvre Korskirkeallmenning en gate der du bare «dumper innom», og det har nok heller ikke hjulpet på at det har foregått gravearbeid like utenfor butikkdøren nesten i hele bokhandelens eksistens.

– Byggearbeidene ble avsluttet i forrige uke, etter å ha bygget fortauet opp igjen, sier Ferstad, som vi treffer siste uken i oktober.



**STORT UTVALG:** Bergen Kristne Bokhandel tar inn det meste som finnes i markedet av kristen litteratur.

**18 PARKERINGSPLASSER**

Nå gleder Ferstad seg over 18 oppmerkede parkeringsplasser ute i gaten, noe som trygt kan kalles en luksus inne i bykjernen. Skulle du være heldig å finne en av disse ledig en formiddag, anbefaler vi gjerne et lite besøk i den lyse og trivelige bokhandelen.

– Vi vil at dette skal være en god møteplass der du kan få veiledning i hva som finnes av kristen litteratur, sier hun.  
– Her får du ta i boken, bla i den og tenke litt. Utover høsten og vinteren skal vi også ha en del forfattermøter.

Ferstad er butikkens eneste ansatte, men det betyr ikke at hun er alene på jobb. Totalt er de et mann- og kvinnskap på rundt 15 frivillige sjeler som hver jobber i snitt en halv dag ukentlig.

---

– Det er på en måte en styrke å ha møtt mennesker i ulike livssituasjoner og med ulike behov.

---

– Hvorfor trenger vi en kristen bokhandel?

– Vel, Bergen er en stor by, som har bruk for en slik nisje-bokhandel. Større bokhandler har kanskje et lite utvalg av kristen litteratur, mens vi tar inn det meste som finnes i markedet.

**BØKER OG BIBELVERS**

Kikker du litt rundt i butikken, oppdager du fort at her er mer enn bøker. Som i bokhandler flest har de et rikt utvalg av





**KORT MED BUDSKAP:** Bibeltrykkene på disse kortene er også å få i større format som innrammede bilder.

ulike gratulasjonskort, men her er også ikonmalerier, hustavler med bibelvers, små treskulpturer – og en stor bokhylle med brukte bøker til en billig penge.

– Vi har også hudpleieprodukter fra Dødehavet, opplyser hun, og legger til at de har bestilt inn såper og kremer fra Tautra kloster i Trondheimsfjorden.

– Hva selger dere mest av?

– Det går mye bibler, både studiebibler og vanlige. Vi har bibler på mange språk. Ellers går det en del både av barne-bøker, romaner, biografier, oppbyggelseslitteratur, andaktsbøker og sang og musikkbøker.

## MENNESKER ER MENNESKER

Ferstad virker oppriktig glad i jobben, og det kommer ikke som noen overraskelse når hun forteller at hun er utdannet sykepleier.

– Jeg jobbet med rehabilitering på Haraldsplass Diakonale Sykehus frem til jeg begynte her, sier hun.

– Det er på en måte en styrke å ha møtt mennesker i ulike livssituasjoner og med ulike behov. Slik er det også her i butikken. Mennesker er mennesker, samme hvor du er.

– Har du vært oppe og sett på det nye sykehusbygget?

– Ikke ennå, men jeg skal ta en runde og se på nybygget en av dagene. Det er blitt veldig fint, med enerom og mye ny teknologi.

– Savner du å jobbe der?

– Noen ganger. Det jeg gjør nå blir en litt annen verden, men det er kjekt å prøve noe nytt.



**ANTIKVARISKE BØKER:** Brukthyllen har alt fra bestselgere til antikvariske samlerobjekter.

**Akasia**  
-verdier for generasjoner



Akasia har lang erfaring med gravstell, og våre dyktige gartnere steller i dag ca. 8000 graver på 27 gravplasser i Bergen. Vi tilbyr et stort utvalg av stelleavtaler og spesialtilpassede avtaler etter ditt behov.

Dersom du signerer helårs stellavtale med oss for 2019, tilbyr vi gratis vinterdekking i år

**Bestillingsfrist innen 12. desember.**

**Pris kun kr. 1990,-**

Kontakt oss på telefon: 55 59 39 00  
epost: gravstell@akasia.no



I ÅSANE KIRKE

### Babysang for de minste

► Mandag og torsdag kl 12.00

Kom og bli med på babysang i det flotte kirkerommet i Åsane kirke! Sammen synger vi velkjente barne-sanger og regler. Sangene gjør vi levende ved hjelp av bevegelser og sansestimulering.

### Aktiviteter for de større

- |                         |                      |
|-------------------------|----------------------|
| ► Løvegjengen (4-åring) | ► Leker og materiell |
| ► Førskolegruppe        | ► Lekerom og gymrom  |
| ► Formingsaktiviteter   | ► Snekkerbod         |

### Andre aktiviteter og fellesarrangementer

- |                        |                     |
|------------------------|---------------------|
| ► Felles samlingsstund | ► Åpne familiedager |
| ► Karneval og julefest | ► Internasjonal dag |
| ► Turdager/utflukter   | ► Babymassasjekurs  |

**Se vår hjemmeside [www.aasanemenighet.no](http://www.aasanemenighet.no) og Stjernen Åpen barnehages Facebook-side «Stjernen Åpen barnehage».** Her finner du info om hva som skjer i tiden som kommer. Har du spørsmål? Kontakt styrer Kate Bølstad: 55 36 22 62 / 917 24 471. Hjertelig velkommen!

# Den store julefortellingen

**Søstrene Trætteberg har i flere år hatt lyst til å lage musikkteater basert på «Simons adventsbok» av Simon Flem Devold. Nå har de klart det.**

– Elle Melle Englespill er en fortelling om å føle seg annerledes, redd og alene. En fortelling om å ikke få ting til. Og en fortelling om vennskap, sier Sigrid Trætteberg Fahlvik.

Hun spiller selv i forestillingen – sammen med søstrene Kristin Trætteberg og Hilde Trætteberg Serkland. De tre har også fått med seg musikerne Eivind Waage Austad og Øivind Stømer.

I stykket møtet vi Ariel, som er den minste engelen i Paradis. Han er veldig surrete, og glemmer at det heter «Ære være Gud i det høyeste». I stedet synger han «Elle melle Gud i det høyeste», og får kjeft av erkeengelen Gabriel.

Etter hvert møter Ariel den mørkredde gjetergutten Jakob, som har glemt å passe på sauene sine, og Sara, som samler på alt mulig rart. Hun er datteren til en av De hellige tre konger, og har gått seg vill. Selv om de tre barna hver for seg har ting de ikke får til, så finner de – lenge før de voksne – veien til stallen der Jesus blir født.

De fire Søstrene Trætteberg (tre av dem er med på denne forestillingen), som til vanlig lager forestillinger/revyer for



voksne, startet i fjor Brønn produksjoner, som produserer teaterforestillinger til bruk i kirke, barnehage og skole. Elle melle Englespill, som de selv har skrevet manus til, er deres største produksjon til nå.

*Elle Melle Englespill settes opp i St. Jakob kirke 30. november kl. 17 og lørdag 1. desember kl. 11, 13 og 15. Det blir også forestillinger i enkelte kirker i Bergen og omegn, samt gjennom Den kulturelle skolesekken.*

*Mer informasjon: [bronnproduksjoner.no](http://bronnproduksjoner.no) og [tretteberg.no](http://tretteberg.no).*

## Klassisk adventskonsert

**Det blir kjente og kjære juletoner fra den norske og tyske adventstradisjonen i tillegg til klassiske perler skrevet til adventstiden når Ole Bull Kammerkor kommer til Eidsvåg kirke.**

De tre siste årene har kammerkoret presentert norske juletoner sammen med juletoner fra fransk, engelsk og russisk tradisjon. I år er turen kommet til den tyske tradisjonen, som også til dels er felles med den norske tradisjonen. Flere av våre mest kjente julesanger kommer nettopp fra Tyskland. Norske juletoner har også en sentral plass på konserten.

Konserten er en ren a cappella kor-konsert, dirigert av korets kunstneriske leder, Jon Flydal Blichfeldt. Ole Bull Kammerkor har markert seg som et av byens ledende kor, og har blant annet fremført Haydns paukemesse sammen med Bergen Filharmoniske Orkester og Bergen Domkor.

*Eidsvåg kirke, fredag 7. desember kl. 20:00.  
Mer informasjon: [olebullkammerkor.no](http://olebullkammerkor.no)*

Ole Bull Kammerkor (foto: Heidi J. Mongstad)





## Visjonsdiktet lever vidare

Kvart år sidan 1999 har Draumkvedet vorte framført i Fantoft stavkyrkja på trettandedagen 6. januar, med unnatak frå i år – då det blei framført i Storetveit kyrkje, med Sigrid Moldestad frå Selegrend som både kvedar og felespelar.

Dette var også siste gong eldsjela Brynhild Utne inviterte til Draumkvedet-konsert, etter å ha presentert oss for 20 ulike kvedarar. No har Storetveit-kantor Jostein Aarvik teke opp

tråden, og har invitert folkesongaren Berit Opheim til å framføre visjonsdiktet – akkompagnert av musikanane Per Jørgensen (trompet) og Sigbjørn Apeland (orgel).

*Draumkvedet vert framført i Storetveit kyrkje søndag 6. januar 2019 kl. 19.00. Billetter ved inngangen. Arrangør: Storetveit kyrkjelyd med støtte frå Bergen kommune.*



**FRAMFØRER DRAUMKVEDET:** Berit Opheim framførte Draumkvedet i Fantoft stavkyrkje i 2005, og kjem no tilbake for neste års konsert i Storetveit kyrkje. (Pressefoto)

TARAN OG STROMMESTIFTELSEN PRESENTERER

# STILLE NATT HELLIGE NATT

TOR ENDRESEN • MARIA HAUKAAS MITTET  
ALEXANDER RYBAK • LISA BØRUD • RUNE LARSEN  
MUSIKERE: TOVE KRAGSET OG OLAV TORGET

**ÅSANE KIRKE**  
Lørdag 1. desember kl 21.00

**TICKETMASTER.NO** TLF.: 815 33 133  
facebook.com Scandic ticketmaster® Strømme stiftelsen taran

# Sølvguttene

GUTTEKORET I NRK

**...kommer  
til Åsane  
Kirke**

**Sølvguttene synger  
for første gang julen inn  
i Åsane Kirke.**

**8. desember kl 19**

**Billetter kr 580,- inkl avgift**

Kan kjøpes på [Ticketmaster.no/event/571517](https://www.ticketmaster.no/event/571517)  
eller i Grieghallens billettkontor.

arr. Bullit AS

# Det store klimaalvoret



**SVELTANDE ISBJØRN PÅ SMELTANDE ISFLAK:** Isbjørnen er heilt avhengig av havisdekket for å finna mat. US Geological Survey har rekna ut at bestanden vil minka med to tredjedelar innan 2050 grunna klimaendringane i polarområda. (Foto: Andreas Weith)

**Dramatikken i klimaendringane gjev grunn for stor uro dersom vi ikkje greier å avgrensa global oppvarming til under to grader, slik Paris-avtala krev. Det handlar om at vi som i dag sit med politisk og personleg ansvar for ei aukande global oppvarming, no må gjera alt vi kan for å hindra at barneborna våre vil gå ei utrygg og farleg framtid i møte.**

---

AV GUNNAR KVÅLE, PROFESSOR EMERITUS,  
UNIVERSITETET I BERGEN, STYREMEDLEM  
I BESTEFORELDRA SIN KLIMAAKSJON

---

Heile Nord-Europa har nyleg opplevd ekstrem tørke og krise for landbruk og matproduksjon. Dette er truleg berre ein forsmak på det som kan skje dersom utviklinga held fram. Livsfarleg hete er ein av mange alvorlege konsekvensar for liv og helse. Ved ei global oppvarming på berre 1,5 grader kan fleire storbyar og mange hundre millionar fleire menneske bli utsett for farleg hete innan 2050.

Klimagassutsleppa må raskt reduserast om vi skal kunna unngå store helseskader i mange deler av verda. Likevel let Noreg klimagassutsleppa få halda fram med å auka. Sidan 1990 har CO<sub>2</sub>-utsleppa våre gått opp med 24 prosent, medan dei i Sverige, Tyskland, Danmark og Storbritannia i same periode er redusert med høvesvis 27, 31, 45 og 53 prosent. Berekningar viser at vi vil gå mot ei global oppvarming på rundt tre gradar, dersom andre land gjer som Noreg.

Politikarar i Noreg har lenge lova store kutt i klimagassutsleppa. Til denne tid har dei brote lovnadane. Det er på høg tid at det vert sett i verk tiltak som monar. Eit kostnads-effektivt tiltak ville vera å redusera oljeproduksjonen og leggja vekk planane om ny oljeutvinning i Barentshavet. Det er ikkje mogeleg å bruka olje- og gassressursane i Arktis dersom den globale temperatúrauken skal haldast under to grader. Dessutan vil desse ressursane koma på marknaden fyrst om 10-20 år. Men då kan olje og gass ikkje lenger ha nokon viktig rolle i energisystemet i verda.

Verdas naturfond, WWF, melder at den 1. august i år var ressursane på jorda som burde vara ut 2018 alt brukte opp. I år kom denne dagen tidlegare enn nokon gong før. Dette viser at me kvart år brukar mykje meir enn jorda kan tåla. Ved ein livsstil som ikkje er berekraftig, bidreg vi til skade både for fattige som lever i dag og dei som skal ta over etter oss her heime. Vi har difor eit moralsk ansvar for å føra ein berekraftig livsstil.

Mange har peika på kor viktig det er at nokon går føre. «Eksempelets makt» er undervurdert av dei som seier at det

betyr lite kva eg som einskildperson gjer. Sitatet frå Mahatma Gandhi – «du må vera den forandringa du vil sjå i verda» – er ei viktig påminning om kva ansvar vi har. Kanskje ein start kunne vera å avstå frå neste flytur? Vi veit at å reisa med fly er noko av det verste ein kan gjera for å auka den globale oppvarminga. For å redusera denne svært klimaskadelege reisemåten må det politisk leggjast betre til rette for at det vert billegare og meir lettvtint å bruka andre reisemåtar.

Nokon må gå føre, anten det gjeld individuelle handlingar eller ny politikk. Slik kan vi alle bidra til eit betre liv for barneborna våre og andre som kjem etter oss. Då kan òg skadane vi påfører fattige som lever i dag bli mindre.

*Innlegget er noe forkortet.*



**Det er ingen  
selvfølge at  
noen ordner  
bursdagsgave**

**Tusenvis av barn i Norge opplever at  
det knytter seg i magen hver dag.**

**Vil du hjelpe familier som sliter med  
alkohol- og rusproblemer?**

Send VIPPS til 13130 (valgfritt beløp)  
Send SMS "BK VENN" til 2210 (kr. 100)







# Lykkens dør går utover

Gleden over å fylle eget liv med materielle ting er flyktig. Skal du skape noe varig, må du gjøre det sammen med andre, i et fellesskap, enten det er i menigheten, i venneflokken, med dine nærmeste – eller ute i samfunnet.

TEKST: MAGNE FONN HAFSKOR

Da Charles Dickens skrev sin berømte «A Christmas Carol», utgitt like før jul i 1843, var dette med klar adresse mot egoismen i det daværende britiske samfunnet. Godene var urettmessig fordelt, og de rike gjorde hva som helst for å slippe å dele med den fattige delen av befolkningen. Blir vi lykkelige av penger? Kan vi kjøpe oss et bedre liv? Jeg tror ikke det.

Samtidig er dette en fortelling der nettopp penger blir nøkkelen til lykke. Etter nattens vandring med de tre åndene (fortidens, nåtidens og fremtidens), innser den gjerrige Ebenezer Scrooge at egoismen er en ensom sti å vandre på. Han bestemmer seg derfor for, i god kristen ånd, å gi bort penger til fattige; til å dele av egen overflod med sine nærmeste; og til å doble lønnen til tjeneren Bob Charcit, slik at han får råd til å betale for sønnen Tims livsviktige behandling. Penger blir da ikke et mål i seg selv, men et middel til å utrette noe bra.

Det handler om å bry seg om hverandre. «*Lykkens Dør den gaaer ikke ind ad, saa at man ved at storme løs paa den kan trykke den op; men den gaaer ud efter, og man har derfor intet at gjøre*» lyder et mye brukt sitat fra Søren Kirkegaard, hentet fra hans bok Enten – Eller; også den første gang utgitt i 1843. Umiddelbart lyder dette svært pessimistisk, og passer slik godt inn i vårt bilde av den store danske filosofen. Men er vi ikke egentlig her ved kjernen av hva som er de viktige verdiene i livet?

Vi blir ikke lykkelige av å slå inn døren til oss selv. Vår tids lykkeprofeter forteller oss at saligheten ligger i å kjøpe stadig nye ting, og frister oss med en endeløs rekke glansbilder av nye mobiltelefoner, biler og boliger. Men gleden over å fylle livet med materielle ting er flyktig, ikke minst i en tid der vi ser konsekvensene av vårt overforbruk av klodens ressurser.

Nei, skal du skape noe varig, må du gjøre det sammen med andre, i et fellesskap, enten det er i menigheten, i venneflokken, med dine nærmeste – eller ute i samfunnet.

Har vi da et inkluderende samfunn som er slik innrettet, at det gir rom for uegennyttig innsats for andre? Svaret på det er nok delt; i dag som i Dickens London og Kierkegaards København for 175 år siden. Materialismen har et sterkt grep på oss, og hånd i hånd med materialismen går alltid egoismen. Det er ikke så lett å se andres behov så lenge vi selv har mer enn nok av alt.

Vi må slå døren ut, så andre kan komme inn.



**DEN STORE FAMILIE:** Tittelen sammen med motivet på dette maleriet sier kanskje noe om hvordan verden ser ut dersom vi, billedlig talt, klarer å løfte blikket over det som lokalt kan fortone seg som mørke og truende skyer. (Illustrasjon: «La grande famille», oljemaleri av René Magritte, 1963)

## VI TRENG FRIVILLIGE.

Har du tid til å bry deg og lyst til å utvikle deg? Kvart år svarar vi samla kring 200 000 samtaler via telefon og internett, likevel er det ein av tre som ikkje får svar.

Les meir og meld di interesse på [kirkens-sos.no](http://kirkens-sos.no)



Å snakke med folk om livet gir mening.

 **EIDSVÅG AUTO AS**  
 www.eidsvaagauto.no – Folg oss på Facebook  
 Aut. bilverksted • Karrosseri  
 Lakkeringsverksted  
 Eidsvågbacken 21 • 5105 Eidsvåg  
**Tlf. 55 25 10 20**

 **MEGA**  
 CAR SERVICE  
 GODKJENT  
 VERKSTED

 **ASTRI VÅRDAL**  
 Statsautorisert revisor/autorisert regnskapsfører  
 Revisjon: aksjeselskap, stiftelser, borettslag mm.  
 Regnskapsføring  
 Ytre Arna Mail: astri@vaardal.no  
 Tlf: 55 53 14 94 Nettside: http://www.vaardal.no

 **Rolf's Matbu og Selskapsservice**  
 EIDSVÅG I ÅSANE • 27 ÅRS ERFARING  
**Vi leverer eller du henter!**  
**VI LAGER MAT TIL:**  
 • Konfirmasjon  
 • Dåp  
 • Runde dager  
 • Kurs  
 • Minnestunder  
 Eidsvågveien 150 • 5105 Eidsvåg i Åsane  
 Tlf: 55 29 26 32 • post@rolfsmatbu.no  
 www.rolfsmatbu.no

**Advokatfirmaet**  
**Sigrun Pedersen** M.N.A.  
 Arv/gaver  
 Barnerett  
 Familierett  
 – sambo/ekteskap  
 Samlivsbrudd  
 Kjøp/salg fast eiendom  
 – bolig/hytte  
 Littleåsv. 49, 5132 Nyborg.  
 Inng. C, 3. etg. (Bergen Kontorhotell)  
**Tlf.: 55 18 86 00**  
 advokat.sigrun.pedersen@hotmail.com

**ABATEC TAKSERING**  
 Taksering av bolig og fritidseiendom, tilstand, verdi og lånetakst, reklamasjon og skade, taksering av tomter, innbo og løsøre. Deltar også på visning og overtakelse av bolig.  
 Jordalsveien 17A, 5105 Eidsvåg i Åsane.  
 Mob: 959 34 366  
 E-post: abatec@online.no • www.abatec.no

 **JC INTERIØR**  
**Kjøkken • Bad • Garderobe**  
 Salhusveien 55, 5131 Nyborg  
 Tlf. 55 53 98 40  
 www.jcinterior.no  
 Besøk en av Norges største shop in shop  **LENE BJERRE DESIGN**

**Ull er omsorg**  
 **JANUS**  
 www.janus.no  
 Since 1895  
 Besøk oss gjerne på Janus Kultursenter på Espeland

 **TR Eseksten**  
**Julegaver**  
 Vi har mye fint!  
 Åsane Storsenter 42  
 TLF.: 55 19 82 00



**Det lyser i stille grender**   
 Oddgeir Bruaset fortel historiane om korleis nokon av våre kjende og kjære julesongar blei til. Tonefylgje ved Arna og Ytre Arna kyrkjekor, kantor Olav Arne Steinkopf, Thomas Nøking (saksofon) med fleire. Kom og syng med!  
 Arna kyrkje, måndag 10. desember kl. 18. Arr. Arna sokneråd, Arna Folkeakademi og Arna Mållag. Billett kr. 100,-

 **ADVOKATGRUPPEN BERGEN**  
 • Arv/gaver • Familie • Ektepakter • Samliv  
 • Kontrakter • Kjøp/salg • Trafikk- og transportrett.  
**15 prosent rabatt til nye klienter fra Arna, Åsane og Osterøy! Hjemmebesøk mulig.**  
 Sandviksbodene 1H-Slaktehuset, 5035 Bergen • Telefon: 920 41950  
 E-post: bernhard.hauge@agbergen.no • www.agbergen.no



**Pris på bad innen 5 dager!**  
 Tlf.: 952 25 603 • mail: post@aogbygg.no  
**AOG BYGG AS**  
 www.aogbygg.no

**Kjære leser!**  
  
 Bladet du nå holder i er et resultat av innsatsen fra mange frivillige fingre. Likevel er det en del kostnader med produksjonen av hvert blad.  
 Stor takk til alle dere som har bidratt økonomisk til bladet, dette er med på å gjøre det mulig å utgi bladet. Vi er frimodige nok til å vedlegge en giro i dette bladet i håp om mulig bidrag til fortsatt utgivelse.  
 Det er mulig å få skattefradrag på gaver der totalt årsbeløp overstiger kr 500.  
 På forhånd takk til de som finner anledning!  
 Vennlig hilsen Bjørn Otto Aarheim,  
 styreleder for menighetsbladene i Åsane prosti





TOTALLEVERANDØR AV  
ELEKTROINSTALLASJONER

AUTORISERT EL- OG TELENSTALLATØR

**Thunestvedt**

Bergen 55 39 19 00 | Osterøy 56 19 39 00  
[www.thunestvedt.no](http://www.thunestvedt.no)

**REMA 1000**

5282 Lonevåg | 56 39 22 30



YX Osterøy Servicesenter  
5281 Valestrandsfossen  
56 39 41 86

**Revheim Gravferdshjelp**

Telefon: 56 39 21 73  
Revheim  
5282 Lonevåg

## 50-årskonfirmantar frå Bruvik



Bruvik kyrkje har denne hausten hatt samling for dei som konfirmerte seg i 1967 og 1969 (ingen blei konfirmert i 1968).

Bak frå venstre: Johannes Stokke, Martin Bruvik, Steinar Stokke, Alf Blomdal, Arild Seilen og Berit Vik.

Framme frå venstre: Anne Marit Låstad, Ellinor Høylo, Aage Mjeldheim, Kari Solberg og Mary Ann Mo Nesse. (Foto: John-Arne Storebø).

Andakt



# Kva er sanning?

Spørsmålet ovanfor stilte landshovdingen Pontius Pilatus då han stod framfor Jesus under forhøyret langfredag morgon (Joh. 18, 37-38).

AV ØYVIND VEVLE



**JESUS VISER VEG:** Meisteren frå Nasaret samla læresveinane om seg nokre dagar før påske og sa: «Eg er vegen, sanninga og livet». Veldige ord i ein samanheng der han fortel dei at han skal gå bort, men koma att og ta dei til seg.

«Kvar den som er av sanninga, høyrer mi røyst» sa Jesus. «Kva er sanning» spurde Pilatus. Det er tydeleg at han var i eit dilemma når det gjaldt kva han skulle gjera med Jesus. «Kven er denne mannen?» undrast han. Pilatus vart meir og meir overtydd om at Jesus var uskuldig i dei klagemåla jødane framførte mot han.

Kva er sanning? Det virkar som eit moderne spørsmål. Mange spør nok slik i dag og når det gjeld livsens viktige spørsmål. Men i postmodernismen si tid går også fleire forbi dette spørsmålet og seier at Sanninga (med stor S) finst ikkje. Ho vert til for kvar einskild i det livet han/ho lever. På den måten kan kvar og ein av oss forma våre eigne sanningar.

Men er dette tilfredsstillande for ærlege og søkjande menneske? Må det ikkje finnast noko som er absolutt sant; som står for alle domar ubunde av oss menneske? Manneætta si skrøpelege historie kan visa til mange filosofiske lærdomar og -ismer som har vore «sanningar» for mange for ei tid, men så har hamna på historia sin skraphaug.

Meisteren frå Nasaret samla læresveinane om seg nokre dagar før påske og sa: «Eg er vegen, sanninga og livet».

Veldige ord i ein samanheng der han fortel dei at han skal gå bort, men koma att og ta dei til seg. Kva autoritet tala han til dei med? I evangeliet står det at Jesus tala med mynde og ikkje som deira skriftlærde. Han tala med ein autoritet som han hadde frå æva av. Han var med då jorda vart skapt (Joh. 1,3), «fødd av Faderen før alle tider», som det heiter i ei truvedkjenning.

Han var vitne til syndefallet i Edens hage der dei første menneska sette seg utanfor det tillitsfulle samfunnet med Gud, og syndefallet sine fylgjer vart vondskap, hat, krig, sjukdom, naturkatastrofar og død. Han var med israelsfolket på vandringa gjennom øydemarka frå Egypt til lovnadslandet Kanaän. Så let han seg føda som eit lite menneskebarn under fattigslege kår, levde som eit sant menneske, tok på seg alle våre synder og til slutt sona dei på ein kross mellom to brotsmenn.

Og han braut døden si makt og stod opp att og lever i dag ved Faderens høgre hand. Han vart «gjeven for våre brot og oppreist til vår rettferdiggjering». Dette er sanninga. Det er vegen inn i Guds rike for alle som trur den glade bodskapen. Ved dette vinn me det evige livet.

Kva er sanning? Det er først og fremst Jesus. Og så har me Guds ord, openberra frå himmelen og nedskrive av profetar og apostlar. «Ordet ditt er sanning», sa Jesus i si øvsteprestlege bøn. Det er avgjerande for ei kristen kyrkje å halda fast på Guds ord og ikkje la menneskelærdomar og mennesketankar overstyra det. Då kjem ein fort bort frå sanninga.

## Raud lapp på gravsteinene



Vi arbeider kontinuerlig med oppdatering av gravplassen, og vi må ha ein kontaktperson til kvar enkelt grav. Graver ingen melder seg ansvarleg for kan bli sletta, og steinen kan bli fjerna og destruert. Dette gjeld også graver utan raud lapp. Om du er i tvil om

kven som er ansvarleg for grava du besøker, ta kontakt med Kyrkjekontoret slik at vi unngår å fjerne steinar nokon ynskjer å behalde.

Osterøy Kyrkjeleg fellesråd, Lonevågen 5, 5282 Lonevåg  
Tlf.: 56192280 /epost: kyrkje@osteroy.kommune.no



## Minneord

**Kristen Stang døyde 1. september og blei bisett i ei fullsett Åsane kyrkje sju dagar seinare. Han blei nesten 80 år.**



Kristen Stang var kyrkjevevjer her på Osterøy i perioden 1997-2003, og mange har sikkert gode minne om han frå den tida. I avskjedstalen sa Norvald Vedå, leiar i fellesrådet den gang, at han var ein inspirator med visjonar, han sette mot i andre når

motbakkane blei lange og bratte. Han var målbevisst og hadde evna til å finne utveggar.

Då han slutta i kyrkjevevjerstillinga gjekk han inn i pensjonistlivet og fekk meir tid til familie og friluftsliv. Tidlegare hadde han vore senterleiar i Åsane senter, og han engasjerte seg i politisk arbeid i ein lang periode, der eg blei kjend med han.

Kristen Stang var òg ein aktiv KFUK/M-ar og det rike ungdomsmiljøet frå Ten Sing-miljøet på 1970- og 80-talet i Bergen møtte mannsterkt opp i gravferda. Kyrkjehelsing lyser fred over hans minne.

*Edvin Bratli*

## Pensjonistsamlingane i Haus kyrkjelydshus

**Diakoniutvalet i Haus inviterer pensjonistar til samling annakvar tysdag i kyrkjelydshuset. Me startar kl. 13.30 og held fram til 15.30. Dei eldre som treng skyss blir henta.**

Denne hausten har me når dette Kyrkjehelsing går i trykken hatt seks samlingar. Det er god oppslutnad på samlingane. Me serverer betasuppe og kaffi og kaker, og legg vekt på at det er god tid til sosialt samvær. Elles har me utlodning, gjerne og ein gjest; det kan vera ein av prestane eller andre som er innom og har noko som dei har lyst å dela. Me er så heldige å ha ein av organistane med oss kvar gong, og då blir det både musikk og fellessong.

Den 20. november får me besøk av lege Bernt Daltveit frå Voss som skal snakka om eldre og helse. 4. desember har me juleavslutning, og då får me besøk av ei gruppe barn både frå barnehagen og skulen som kjem innom oss og har songprogram.

Me har plass til fleire rundt bordet! Du er hjarteleg velkommen til å vera med både frå Haus og frå andre sokn; både unge og eldre pensjonistar.

Diakoniutvalet i Haus / Haus sokneråd.

### STELL AV GRAVER

Kyrkjekontoret kan ta på seg stell av graver på kyrkjegardane på Osterøy. Dette kan bli gjort, anten ved å betale inn eit beløp som dekkjer stell av grava for fleire år frametter eller ved ei årleg innbetaling på kr. 2150,-.

Summen dekkjer: Utplanting: vår, sommar og haust  
Til jul: mosekrans og vinterdekke

Dersom de er interessert i at vi skal ordne med stell av grav som de har ansvar for, kan de ta kontakt med oss på tlf. 56 19 22 80 eller på epost: kyrkje@osteroy.kommune.no

## Medarbeidarfest for tilsette og frivillege

**Det blei både skjemt og alvor på medarbeidarfesten 24. oktober i år, for tilsette og frivillige i kyrkjene våre.**

Festen samla litt over 50 av oss. Helle Maria Wolstad takka for frivilligheten og dugnads-ånda mellom oss, og peika på kor viktig det er for både kyrkja og samfunnet. Søstrene Trætteberg frå Bergen bidro med underhaldning, før vi fekk oss eit godt måltid varm mat og kaffi og kaker litt seinare.

Kyrkjevevja informerte om kva vi har fått gjort den siste tida, kva vi held på med akkurat no og kva tankar vi har for framtida.



**UNDERHALDNING OG MORO:** Øyvind Vatle drog i gang ein selskapsleik som verkeleg fekk latteren fram.



# DEN NORSKE KYRKJA

Osterøy

## 18. november

26. s. i treeiningstida. Joh. 9, 1-7. 35b-38  
**Gjerstad kyrkje kl. 11.00.** Høgmesse. Aage Mjeldheim. Dåp og nattverd. For psykisk utviklingshemma.

## 25. november

Domssøndag. Matt. 25, 1-13  
**Haus kyrkje kl. 11.00.** Familiegudsteneste. Aage Mjeldheim. Dåp og nattverd. Lys vaken.  
**Hamre kyrkje kl. 11.00.** Familiegudsteneste. Helle Maria Wolstad. Dåp og nattverd. Lys vaken.

## 2. desember

1.s. i advent. Matt. 21, 10-17  
**Gjerstad kyrkje kl. 11.00.** Familiegudsteneste. Aage Mjeldheim. Dåp og nattverd. Lys vaken.  
**Hosanger kyrkje kl. 16.00.** Ung messe / Lysmesse. Marthe K. Ø. Bjerke. Nattverd.  
**Hamre kyrkje kl. 19.00.** Ung messe / Lysmesse. Marthe K. Ø. Bjerke. Nattverd.

## 9. desember

2.s. i advent. Joh. 16, 21-24  
**Haus kyrkje kl. 19.00.** Ung messe / Lysmesse. Marthe K. Ø. Bjerke. Nattverd. Konfirmantane deltek.

## Laurdag 15. desember

**Hosanger kyrkje kl. 17.00.** Julespel. Helle Maria Wolstad, musikk-konfirmantane m.fl.ire.

## 16. desember

3.s. i advent. Joh. 5, 31-36  
**Gjerstad kyrkje kl. 16.00.** Ung messe / Lysmesse. Marthe K. Ø. Bjerke. Nattverd.  
**Bruvik kyrkje kl. 17.00.** Lysmesse / Julekonsert. Aage Mjeldheim. Nattverd.

## 23. desember

4.s. i advent. Matt. 1, 18-25  
**Hamre kyrkje kl. 17.00.** «Blue Christmas» Meditativ gudsteneste. Helle Maria Wolstad. Nattverd.

## 24. desember

Julaften. Luk. 2, 1-20  
**Bruvik kyrkje kl. 12.00.** Julaftangudsteneste. Marthe K. Ø. Bjerke  
**Hosanger kyrkje kl. 14.00.** Julaftangudsteneste. Helle Maria Wolstad  
**Gjerstad kyrkje kl. 14.00.** Julaftangudsteneste. Aage Mjeldheim  
**Hamre kyrkje kl. 16.00.** Julaftangudsteneste. Helle Maria Wolstad  
**Gjerstad kyrkje kl. 16.00.** Julaftangudsteneste. Aage Mjeldheim

## 25. desember

Juledag. Joh. 1, 1-14  
**Hamre kyrkje kl. 12.00.** Høgtidsgudsteneste. Helle Maria Wolstad. Dåp og nattverd.  
**Gjerstad kyrkje kl. 12.00.** Høgtidsgudsteneste. Aage Mjeldheim. Dåp og nattverd.

## 26. desember

2. juledag. Stefanusdagen. Joh. 16, 1-4a  
**Gjerstad kyrkje kl. 11.00.** Høgmesse. Marthe K. Ø. Bjerke. Dåp og nattverd.

## 30. desember

Romjulsøndag. Luk. 2, 25-35  
**Haus kyrkje kl. 15.00.** Kort familiegudsteneste og juletefest. Aage Mjeldheim.

## 1. januar

Nyttårsdag. Matt. 18, 19-20  
**Gjerstad kyrkje kl. 12.00.** Høgtidsgudsteneste. Aage Mjeldheim. Dåp og nattverd.

## 6. januar

Kristi openberringsdag. Joh. 12, 42-47  
**Haus kyrkje kl. 11.00.** Høgmesse. Aage Mjeldheim. Dåp og nattverd.  
**Hamre kyrkje kl. 11.00.** Høgmesse. Dåp og nattverd. Helle Maria Wolstad. Dåp og nattverd.

## 13. januar

2.s. i openberringstida. Joh. 1, 29-34  
**Gjerstad kyrkje kl. 11.00.** Høgmesse. Helle Maria Wolstad. Dåp og nattverd  
**Hosanger kyrkje kl. 16.00.** Høgmesse. Helle Maria Wolstad. Dåp og nattverd

## 20. januar

3. s. i openberringstida. Joh. 1, 15-18  
**Bruvik kyrkje kl. 11.00.** Familiegudsteneste. Aage Mjeldheim. Dåp og nattverd. Tårnagethelg.

## 27. januar

4. s. i openberringstida. Ordspr. 14, 21-22, 25-31  
**Gjerstad kyrkje kl. 11.00.** Høgmesse. Marthe K. Ø. Bjerke. Dåp og nattverd.  
**Hamre kyrkje kl. 11.00.** Familiegudsteneste. Helle Maria Wolstad. Dåp og nattverd.

## 3. februar

5. s. i openberringstida. Joh. 5, 1-15  
**Haus kyrkje kl. 11.00.** Høgmesse. Soknepresten. Dåp og nattverd.

## 10. februar

6. s. i openberringstida. Mark. 13, 21-27  
**Hosanger kyrkje kl. 11.00.** Familiegudsteneste. Helle Maria Wolstad. Dåp og nattverd. Tårnagethelg.  
**Gjerstad kyrkje kl. 16.00.** Høgmesse. Helle Maria Wolstad. Dåp og nattverd.

## 17. februar

Såmannssøndag. Matt. 13, 24-30  
**Bruvik kyrkje kl. 11.00.** Høgmesse. Soknepresten. Dåp og nattverd.  
**Hamre kyrkje kl. 19.00.** Kveldsmesse / Jazzmesse. Helle Maria Wolstad. Nattverd.

## 24. februar

Kristi forklåringsdag. Luk. 9, 28-36  
**Gjerstad kyrkje kl. 11.00.** Høgmesse. Soknepresten. Dåp og nattverd.

## SLEKTERS GANG

### Døypete:

#### Haus

23.09. Viljar Dyvik

#### Gjerstad

30.09. Anna Nedberge Vevle

#### Bruvik

07.10. Oline Vedaa Lund

#### Hamre

09.09. Thea Bøe  
09.09. Maia Geelmuyden Bleikli

#### Hosanger

07.10. Noah Nielsen  
07.10. Jonas Hanstvedt Hjertaker

### Vigde:

#### Gjerstad

08.09. Maren Laastad og Martin Jæger (busett Bergen)

### Gravlagte:

#### Haus

28.08. Anton Martin Havre (bisett) (f.1924)

#### Gjerstad

07.09. Magnhild Johannessen (f.1931)  
11.09. Egil Borge (f.1929)  
02.10. Jenny Magda Borge (f.1926)  
05.10. Kari Skistad (f.1951)

#### Hamre

26.10. Albert Johan Burkeland (f.1940)

#### Hosanger

30.08. Jorunn Hartveit (f.1935) (bisett Osterøytunet)  
09.10. Ingunn Ragny Bernes (f.1929)

I førre nummer av Kyrkehelsing hadde det sneke seg inn ein feil på gravlagde. Det skulle stå **Gjerstad** på følgjande, og me ber om årsaking:

08.06. Mary Birkeland (f.1932)  
27.06. Klara Antun (f.1917)  
24.08. Audhild Myking (f.1936)



*Bunad og stakkastovo as*

*Ny bunad  
Omsem  
Alt av tilbehør*

*Ring for avtale 56191800*

Osterøy næringspark, 5281 Valestrandsfossen  
[www.bunadogstakkastovo.no](http://www.bunadogstakkastovo.no)